



**GŁÓWNY INSPEKTOR  
OCHRONY ROŚLIN I NASIENICTWA**

*Andrzej Chodkowski*

BORiT.541.1.2018.13

Warszawa, *26* marca 2019 r.

**DECYZJA Nr 4/2019**

Na podstawie art. 155 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. – Kodeks postępowania administracyjnego (Dz.U. z 2018 r. poz. 2096, z późn. zm.) w związku z art. 17 ust. 8 pkt 2 ustawy z dnia 8 marca 2013 r. o środkach ochrony roślin (Dz. U. z 2018 r. poz. 1310, z późn. zm.), po rozpatrzeniu wniosku z dnia 9 listopada 2018 r., uzupełnionego pismami z dnia 17 grudnia 2018 r. i z dnia 28 stycznia 2019 r., zmieniam decyzję nr 1/2018 z dnia 6 marca 2018 r., w ten sposób, że rozstrzygnięciu tej decyzji nadaję następujące brzmienie:

**„ Upoważniam pana Dariusza Gajka prowadzącego działalność gospodarczą pod firmą Agro Research Consulting dr Dariusz Gajek (ul. Nadburzańska 32; 99-400 Łowicz) do prowadzenia badań skuteczności działania środków ochrony roślin z grupy akarycydów, bakteriocydów, fungicydów, herbicydów, insektycydów, semiozwiązków i regulatorów wzrostu roślin w uprawach polowych zbóż (*pszenica ozima, pszenica jara, pszenżyto, żyto, jęczmień ozimy, jęczmień jary, owies*), kukurydzy, rzepaku ozimego, roślin okopowych (*ziemniaki, buraki cukrowe i pastewne*), roślin warzywniczych (*marchew, ogórek gruntowy, kapusta, cebula, pomidor, papryka*), roślin sadowniczych (*jabłoń, grusza, czereśnia, śliwa, wiśnia, porzeczki, truskawki, maliny, borówka amerykańska*), w uprawach szklarniowych roślin warzywniczych (*ogórek szklarniowy, pomidor*), w komorach klimatycznych i przechowalniach (*rośliny sadownicze – jabłka, gruszki*).”**

**Uzasadnienie**

Wnioskiem z dnia 9 listopada 2018 r., uzupełnionym pismami z dnia 17 grudnia 2018 r. i z dnia 28 stycznia 2019 r., pan Dariusz Gajek prowadzący działalność gospodarczą pod firmą Agro Research Consulting dr Dariusz Gajek (ul. Nadburzańska 32; 99-400 Łowicz) zwrócił się do Głównego Inspektora Ochrony Roślin i Nasiennictwa o zmianę zakresu upoważnienia nr 1/2018 (z dnia 6 marca 2018 r.) do prowadzenia badań skuteczności działania środków ochrony roślin, poprzez umożliwienie wykonywania takich badań w uprawach roślin okopowych (*ziemniaki, buraki cukrowe i pastewne*) oraz rozszerzenie grupy badanych środków ochrony roślin o regulatory wzrostu roślin.

Pan Dariusz Gajek prowadzący działalność gospodarczą pod firmą Agro Research Consulting dr Dariusz Gajek spełnia wymagania dobrej praktyki doświadczalnej w rozumieniu art. 3 pkt 20 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1107/2009 z dnia 21 października 2009 r. dotyczącego wprowadzania do obrotu

środków ochrony roślin i uchylającego dyrektywy Rady 79/117/EWG i 91/414/EWG (Dz.Urz. UE L 309 z 24.11.2009 r., str. 1 z późn. zm.).

Mając na uwadze powyższe, postanowiono jak w rozstrzygnięciu decyzji.

### Pouczenie

Od niniejszej decyzji odwołanie nie przysługuje. Strona niezadowolona z decyzji może zwrócić się do Głównego Inspektora Ochrony Roślin i Nasiennictwa z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy, w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji, zgodnie z art. 127 § 3 kpa.

W trakcie biegu terminu do złożenia wniosku ponowne rozpatrzenie sprawy strona może zrzec się tego prawa wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję. Z dniem doręczenia Głównemu Inspektorowi Ochrony Roślin i Nasiennictwa oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do złożenia wniosku o ponowne rozpatrzenie sprawy, decyzja staje się ostateczna i prawomocna, co oznacza, iż decyzja podlega natychmiastowemu wykonaniu i brak jest możliwości zaskarżenia decyzji do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego.

Jeżeli strona nie uważa, że decyzja jest zgodna z jej wnioskiem, a nie chce skorzystać z prawa zwracania się z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy, może wnieść do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Warszawie skargę na decyzję w terminie 30 dni od dnia doręczenia decyzji stronie. Skargę wnosi się za pośrednictwem Głównego Inspektora Ochrony Roślin i Nasiennictwa.

Zgodnie z § 2 ust. 1 pkt 2 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 16 grudnia 2003 r. w sprawie wysokości oraz szczegółowych zasad pobierania wpisu w postępowaniu przed sądami administracyjnymi (Dz. U. Nr 221, poz. 2193, z późn. zm.) wpis stały bez względu na przedmiot zaskarżonego aktu lub czynności w sprawach skarg na akty lub czynności z zakresu administracji publicznej dotyczące uprawnień lub obowiązków wynikających z przepisów prawa wynosi 200 zł.

Na wniosek strony złożony przed wszczęciem lub w toku postępowania sądowego może być stronie przyznane prawo pomocy, w zakresie całkowitego lub częściowego zwolnienia od kosztów sądowych oraz ustanowienia adwokata lub radcy prawnego, gdy strona wykaże, że nie jest w stanie ponieść jakichkolwiek lub pełnych kosztów postępowania.

Pobrano opłatę skarbową zgodnie z częścią I ust. 36c załącznika do ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (Dz.U. z 2018 r. poz. 1044, z późn. zm.) w wysokości 1 000 zł.

#### Otrzymują:

1. Dariusz Gajek  
Agro Research Consulting  
ul. Nadburzańska 32  
99-400 Łowicz
2. a/a





-----CERTIFIED TRANSLATION FROM POLISH-----

National emblem of Poland-----

**GENERAL INSPECTOR OF PLANTS PROTECTION AND SEED PRODUCTION----**

Andrzej Chodkowski-----

BORiT.541.1.2018.13-----

-----Warsaw, 26 March 2019

-----DECISION NO 4/2019-----

In compliance with art. 155 of Law of 14 June 1960 – The Code of Administrative Procedure (Journal of Laws of 2018 item 2096 with alt.) in relation to art. 17, item 8 point 2 of the Law of 8 March 2013 on plants protection (Journal of Laws of 2018, item 1310 with alt.) having reviewed the Application of 9 November 2019 hereby I change the decision no 1/2018 of 6 March 2018 and following this fact the wording should be adapted so as to read:-----

“I hereby authorize Mr. Dariusz Gajek running Agro Research Consulting Dr. Dariusz Gajek (ul. Nadburzańska 32, 99-400 Łowicz) to test the efficacy of the pesticides classified as:----- acaricides, bactericides, fungicides, herbicides, insecticides and semiochemicals and growth regulators in the arable farming of cereals ( winter wheat, spring wheat, triticale, rye, winter barley, spring barley, oats), maize, winter rapeseed, roots (potatoes, sugar beet and mangolds, vegetables (carrot, cucumber, cabbage, onion, tomato, paprika), in the orchard cultivations (apple, pear, cherry, plum, sour cherry, currant, strawberry, raspberry, highbush blueberry), in the greenhouse cultivations of vegetables (glasshouse cucumber, tomato) in the under roof cultivations and in storage facilities (orchard plants – apples, pears)”-----

-----JUSTIFICATION-----

By the letter of 9 January 2018, complemented with letters of 17 December and 28 January 2019 Mr. Dariusz Gajek running Agro Research Consulting Dr. Dariusz Gajek (ul. ----- Nadburzańska 32, 99-400 Łowicz) applied to the General Inspector of Plants Protection and Seed Production to change the scope of the research conducted on testing the efficacy of plants protection products and include the research within roots (potatoes, sugar beets and mangolds) as well as expand the group of tested plants protection products to include growth regulators.-----

Mr. Dariusz Gajek running Agro Research Consulting Dr. Dariusz Gajek meets the requirements of Good Experimental Practice in understanding of art. 3 point 20 of Resolution of European Parliament and European Council (WE) no 1107/2009 of 21 October 2009 on

*Overleaf*-----

the introduction of plants protection products to trading and markets and repealing Directives of the Council no: 79/117/EEG and 91/EEG (Journal of Laws UE L 309 of 24.11.2009 page 1 with alt.).-----



-----Notice-----

This Decision is not subject to appeal. However, if the party is not satisfied with this Decision, it may request the General Inspector of Plants Protection and Seed Production to reconsider the case within 14 days of the date this Decision is served, according to art. 127 § 3 of the Code of Administrative Proceedings.

During the period till resubmission of the application for another consideration, the party may waive this right to the public administration institution issuing the Decision. The Decision becomes effective and final on the day of service of waving this right to the General Inspector of Plants Protection and Seed Production, which means that the Decision shall have immediate effect and it is no subject to appeal to Regional Administrative Court.

However, if the party is not of the opinion that this Decision is consistent with his application and has no intention to use the right to reconsideration of the case, he may make a complaint on the Decision to Regional Administrative Court within 30 days of service. The complaint is submitted via General Inspector of Plants Protection and Seed Production.

In compliance with § 2, item 1, point 2 of Regulation of Council of Ministers of 16 December 2003 on charges and details referring to entries in proceedings in administrative courts (Journal of Laws No 221, item 2193 with alt.) a permanent entry regardless of the subject matter of the contested act or activity in cases against acts or activities within public administration concerning duties and powers resulting from provisions of law, is PLN 200.

On application by the party submitted before the proceedings are initiated or in the course of the proceedings, the party may be granted aid in partial or complete exemption from court costs and appointing a barrister or legal advisor if the party proves inability to bear partial or complete costs of the proceedings.

The stamp duty charged in compliance with part I, item 36b of annexe to Law of 16 November 2006 on stamp duty charges (Journal of Laws of 2018, item 1044 with alt.) in the amount of PLN 1 000.

Received by:-----

1. Dariusz Gajek-----  
---Agro Research Consulting-----  
---Ul. Nadburzańska 32-----  
---99-400 Łowicz-----

2. a/a-----

-----An illeble signature.-----

*A round official stamp with Poland's national emblem reading: General Inspector of Plants Protection and Seed Production.*

*This is the end of the translation. Annotations in italics were made by the translator.*

Reg. No 02/19

I certify hereby that the above is a true translation of the original document in Polish language shown to me Łowicz 13.11 of June, 2019.



TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY  
z języka angielskiego  
Sworn translator in English

mgr Ewa Rodowska-Tylman